

# EL DERECHO

DIARIO REPUBLICANO Y DE INTERESES GENERALES

AÑO III

San José, viernes 7 de octubre de 1904

NÚMERO 870

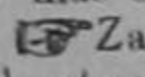
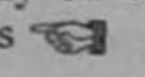
## Carpintería Moderna

### DE ARTURO ZUÑIGA A.

En este taller establecido actualmente en la esquina Noroeste de los Mercados de la Soledad, se hace toda clase de muebles de las maderas más preciosas del país y con la actividad posible. Los precios en los encargos de EBANISTERIA y ARTESON serán al alcance de la situación económica. Se tornea cualquier trabajo por difícil que sea, pues el encargado del taller, cuenta con bastantes años de práctica en el ramo.



EL  
ACORAZADO  
—DE—  
BERTHEAU & Co.

Esta gran fábrica de calzado, que tiene a la venta lo mejor de lo mejor en clase de manufactura, en sus grandes almacenes, ofrece al público el calzado más barato que hay en el país, desde C. 2 hasta C. 12 el par  Zapatos cosidos   
Visítad tan bien atendido al racón

## NUTRIR al TUBERCULOSO es CURARLO.

La hora parece haber llegado cuando las medicinas pueden considerarse como un incidente solamente en el tratamiento de la tuberculosis.

La nueva fórmula para la cura de esta enfermedad puede condensarse así: "Aire puro, Alimentación nutritiva y abundante, y Descanso."

La buena alimentación es la parte más esencial del tratamiento. Se sabe con toda certeza que la tuberculosis es causada por un microbio que sólo se desarrolla en los organismos debilitados y por lo tanto mientras mejor se alimenta y nutre la persona más fuerzas recobra para resistir y vencer la invasión tuberculosa.

Toda persona afectada de tuberculosis debe alimentarse nueve veces al día y su dieta debe consistir principalmente de huevos, carne y leche, pero como los organismos extenuados no reciben generalmente de los alimentos ordinarios toda la materia orgánica y mineral que necesitan para su perfecta nutrición, es necesario reforzar la alimentación tomando la

## LA EMULSION DE SCOTT LEGITIMA

que suministra en forma concentrada y predigerida la grasa que rellena los pulmones con nuevos tejidos vivientes y vigoriza las funciones respiratorias, cuyo buen funcionamiento es un factor muy importante para la buena nutrición. Los hipofosfitos de cal y de soda íntimamente ligados con el aceite de bacalao en la Emulsión de Scott suministran a la sangre la materia mineral de la cual se nutren y fortifican los nervios, los huesos y el cerebro. Hay mucha más substancia nutritiva en una cucharada de Emulsión de Scott que la contenida en un volumen igual de cualquier otro alimento, y cuando esta emulsión-alimento se toma con constancia y se dedican todos los esfuerzos y el tiempo a obtener la curación, a lo menos por un año, los progresos realizados en ese tiempo son tan maravillosos que el enfermo ve bien retribuida su fe y perseverancia.



**Precación Necesaria.**—No se caiga en el error de comprar una Emulsión de pacotilla por economizar unos cuantos centavos. Todo lo barato al final resulta caro y tratándose de la salud, no solamente caro, sino fatal. Recuérdese que sólo hay una Emulsión verdadera y esa es la de "Scott," que se distingue por la marca del "hombre con el bacalao a cuestas."

SCOTT & BOWNE, Químicos, NUEVA YORK.

Tienda de novedades de Manuel Romero  
Acaba de llegar de Europa y Estados Unidos el gran surtido de Encajes hechos a mano, fustanes, sobretodos para niños. Casimires, corbatas, bastones, paraguas, sombreros y ropa interior de las mejores fábricas.

## La Nueva Ferretería DE MIGUEL MACAYA

posee un local céntrico y espacioso en la Calle Central, y cada día aumenta su extenso y variado surtido.

Cuenta con empleados competentes, garantizando así un pronto y esmerado despacho. Facilita catálogos de toda clase de maquinarias y herramientas, y se hace cargo de hacer pedidos al extranjero, por pequeños que sean y cuenta de quien los solicite. Toda orden que se dirija al establecimiento será atendida y despachada con la mayor prontitud.

A los clientes por mayor se les concederá ventajas especiales para los pagos.

Precios y condiciones los más ventajosos en plaza

¡20 AÑOS DE PRACTICA EN EL COMERCIO!

## Muebles! Muebles!

De lance tengo comisión de vender:

- 1 Tina para caballero, baño de esponja,
- 1 Tina de baño, para niño,
- 1 Cochocito para niño, de mimbre, muy elegante,
- 1 Cama para niño, de id.,
- 1 Refrigerador regular tamaño,
- 2 Escritorios con gavetas
- 1 Estante casillero,
- 2 distribuidores comerciales para cartas y documentos,
- 1 Armario bidet,
- 1 Mesa con tapete verde,
- 1 Máquina de coser,
- 1 Silla de comedor para niño,
- 2 Filtros, Pasteur-Chamberlain,
- 1 Colchón crin, grande,
- 1 Cobertor de piel de nutria,
- 4 Adornos yeso para pared,

Varias persianas de colores y algunas cosas más,

SE COMPRA una máquina Singer reformada y una cocina de hierro  
SE HACEN camisas para hombres y niños a la medida. Trabajo esmerado.

ACEPTO muebles y toda clase de mercaderías para vender en comisión.

OFREZCO mis servicios a los comerciantes y vecinos de las otras provincias y comarcas para toda clase de encargos por pequeños que sean. Remuneración módica.

ASÍ MISMO en asuntos de Registro y judiciales, para lo cual cuento con un Abogado competente.

DIRIGIRSE a

Eduardo Maroto

APARTADO 499.—San José.

## PLATERIA

DE

## RAFAEL PARIS ESPINAR

—+—

Compro toda clase de monedas de oro y plata retiradas de circulación. Oro y plata en barras y alhajas usadas.

Brillantes, rubles, esmeladas, perlas.

Puntualidad estricta y satisfacción completa en todos los trabajos que se encarguen a mi taller.

## LA MILFLOR

JARDINERIA situada en el antiguo sitio de las Montañas Rusas  
Se reciben encargos correspondientes al ramo, como coronas, cruces, anclas, buqués, canastas, decoraciones, etc., etc.

Están en venta mil matas de pensamientos de todos colores.

Puntualidad y precios módicos. — CARLOS KRISTIANSEN. Floricultor.

# Alcoholado maravilloso

## Fragmentos

Ese Delfín, ese rey, ese joven es magnánimo, nació generoso y clemente; pues si le instruye un cortesano le convertirá en príncipe perverso. Los hombres son tan insensatos, que para hacer de ellos un tirano basta que se bañen en las babas que caen de la boca de un imbécil. Formar un déspota es cosa fácil, para crear á un Luis XIII basta un Luynes; sólo necesitó emplear la adulación. Para tentar al alma humana y precipitarla, Escobar no tuvo que valerse de argumentos; no necesita Satanás alargar la garra; un Jocrisse adulator hubiera perdido á Sócrates, si éste hubiera sido rey.

VÍCTOR HUGO  
("El Asno")

Luego de haber llegado á su apogeo en el siglo diez y ocho, los viejos Estados de Europa han entrado en la fase del descenso. Los pueblos, sobre todo los de raza latina, aspiran á la destrucción de ese poder que no sirve más que para cohibir su libre desenvolvimiento. Quieren la autonomía de las provincias, de los municipios, la asociación entre sí de los grupos obreros, supresión de poderes que impongan establecimiento de lazos de apoyo mutuo y libre acuerdo. Tal es la fase histórica en que entramos y nadie puede impedir su realización.

Si las clases directoras, tuvieran el sentimiento de su conservación, se darían prisa en ponerse al frente de de éstas aspiraciones; pero envejecidas con la tradición, sin otro culto que la bolsa, se oponen con todas sus fuerzas al progreso de las nuevas ideas, y ese procedimiento nos lleva fatalmente á una conmoción violenta.

Las aspiraciones humanas se abrirán paso, aunque para ello la metralla y el incendio hayan de hacer funciones importantes en la lucha.

P. KROPOTKINE  
("Palabras de un rebelde")

No la ociosidad, sino el trabajo engendra la dicha. Un hombre no puede dejar de trabajar; es contra naturaleza. Lo mismo ocurre á todo animal, caballo ó abeja. Hay que desecher la superstición grosera que hace que consideremos únicamente feliz al que vive de sus rentas.

Todo hombre vive por la solidaridad del trabajo humano; otros hombres le han creado y educado y preservado de peligros; otros le preservan y le alimentan ahora. Así, cada individuo es criado y cuidado por otros; pero para que todos continúen preservando y alimentando á ese hombre, es necesario que á su vez sea útil y servicial. Los hombres, hasta los malvados, preservarán y alimentarán con solicitud al que trabaja por ellos.

LEÓN TOLSTOY  
("Pensamientos y fragmentos")

## "EL DERECHO"

Editor y Administrador,  
Arturo Zúñiga A.

## Illegalidad é inmoralidad

Nuestro apreciable colega "El Día" siempre celoso por todo lo que al Gobierno atañe, se nos viene en el número de ayer he-

cho un energúmeno por lo que un colaborador nuestro dijo en días pasados en este periódico, artículo que intituló del mismo modo q' el q' estamos escribiendo.

El colega dice que únicamente el prurito de zaherir y desprestigiar todos los actos oficiales, fué el que nos movió á escribir el consabido artículo y hace extensivo á todos los republicanos—él los llama fernandistas—la crítica de parcialidad y sectarismo que en todo caso sólo podría caer al autor.

Principiaremos haciendo una declaración: el artículo en cuestión fué escrito, como antes hemos dicho por un colaborador del periódico y si se puso en sección editorial fué porque los conceptos ahí emitidos estaban del todo acordes con las ideas que siempre ha sostenido este periódico, aplaudir con sinceridad los actos del Gobierno cuando lo merezca, así como censurarlos con la decencia que al periodista honrado nunca debe faltar, cuando esos actos sean dignos de censura.

Y hecha esta declaración, y asumiendo ahora nosotros la responsabilidad de los conceptos emitidos y que tanto han irritado los nervios del colega, vamos á tratar de hacer su defensa, ya que nuestro colaborador por estar ausente no puede hacerlo.

Ante todo, una vez más vamos á repetir aquí lo que tantas veces hemos dicho: no somos enemigos del actual Gobierno, al contrario, deseamos que para bien del país sea esta Administración la última palabra de la bondad, de la sabiduría, del juicio; que las generaciones venideras la citen como modelo y que en la historia se distinga como una era en que resplandezca la Justicia y el Progreso. Pero por más que lo deseemos, no somos tan ciegos para no comprender que nuestros justos anhelos á este respecto están muy lejos de ser satisfechos, y que esta Administración por desgracia no llena ni con mucho el ideal que soñamos.

¿La combatimos por esto? No; lo que combatimos son sus errores, por que creemos que el mejor medio para que un Gobierno vaya siempre por el buen camino, es darle la voz de alarma cuando lo vemos aproximarse mucho á las orillas fangosas.

¿Cree "El Día" que á él le interesa más que á nosotros el buen nombre de este Gobierno? Pues está muy equivocado aun cuando crea lo contrario; y si ponemos en parangón los esfuerzos que en este sentido hemos hecho "El Día" y nosotros, queda un gran saldo á nuestro favor.

En efecto; ningún bien le resulta á nadie con que siempre se le esté adulando, con que en toda ocasión y por cualquier motivo se batan palmas y canten loas, vengan al caso ó no. Esta con-

ducta lo que viene en último caso á traer por resultado, es que la persona adulada llegue por la rigurosa lógica de los hechos á perder poco á poco la percepción clara de las cosas, á no distinguir más la línea que separa lo meritorio de lo que no lo es; y esto se debe á que como no oye sino aplausos, llega á convencerse que basta que un acto sea hecho por ella, para que sea beneficioso y digno.

En cambio, nosotros colocados como estamos, en situación desde donde podemos ver con claridad y sin apasionamientos los hechos, podemos dar nuestra opinión leal, clara y franca. Podemos equivocarnos ¿quién lo duda?; pero es una equivocación de buena fe, sin dolo ninguno, y equivocación que más bien sirve de aureola al contrario, por que á la luz del triunfo ve el país actos que merecen cantarse y que quizá sin el ruido de la discusión hubieran permanecidos olvidados.

No, apreciable colega, nosotros no tenemos el prurito de zaherir al Gobierno, lo que sí no tenemos es el de incensarlo á todo trapo, y hé aquí la diferencia que hay entre los dos.

Ahora veamos ¿qué razones han dado ustedes para defender con tanto brío el acuerdo que nosotros impugnamos? Ninguna, y no pueden darla porque los mismos considerandos del citado acuerdo se las están á ustedes negando.

Dice el tercero, si no me equivoco: "Que aunque en la Ley de 1º de Agosto de 1895 cabe la conmutación pedida, ésta no debe acordarse por el daño que traería á los intereses municipales, etc."

Entonces, si la ley autoriza que cuando un reo padece de enfermedad que ponga en peligro su vida, ya sea en el presidio, ya en el lugar de su confinamiento, pueda ser trasladado á la enfermería de la cárcel de esta ciudad, en donde se le pueden prodigar los cuidados necesarios, ¿puede, por el miserable gasto de veinte céntimos diarios, no acceder al traslado y dejar al hombre que muera desamparado?

Esto es un error inicuo, como tal, hace daño al buen nombre del Gobierno y es con la idea de que en lo sucesivo no se repita que hemos dado la voz de alarma, que hemos llamado la atención del Mandatario sobre algo que hizo no por maldad, estamos seguros, sino por descuido.

¿Quién sabe si nuestra labor, hoy tan ingrata para los que nos denigran, les pueda servir de algo en lo futuro, señores de "El Día"?

Por el delito de juego prohibido está confinado José María Hidalgo en Juan Viñas, y ¿quién no puede verse enrolado por igual delito?

## Sinesio Ruiz

Nuestro pecho agobiado de tristeza no puede resistir á los impulsos del dolor. La débil pluma cae de nuestras manos y no quiere compartir con nosotros el tremendo golpe que ha llenado de luto á una sociedad entera.

Sinesio Ruiz, el portador de la modestia, el republicano sincero, el poseedor de un corazón lleno de bondad y abierto para todos, ha bajado á la tumba en medio de gritos dolorosos.

La honradez pierde uno de sus más fervientes admiradores, el trabajo al discípulo constante y la virtud su verdadero abanderado.

"Vivir para ser útil á la sociedad", fué el lema del abnegado caballero que hoy se despide de nosotros.

Agobiados de profunda pena y bajo la impresión del dolor que desgarró, le decimos el fatal adiós que hemos de sellar con lágrimas en su tumba fría.

LUIS FELIPE GONZÁLEZ  
Heredia, 4 de Setbre. de 1904.

## Colaboración

### EL CONTRATO MUNICIPAL González-Keith

#### II

Yo creo que la construcción de las cloacas es una verdadera necesidad; pero no una necesidad apremiante: que hay que poner manos á la obra á la mayor brevedad posible; pero que no por eso deben festinarse los procedimientos en la formación de los contratos; y por último, que este trascendental asunto debe ser tratado cuidadosamente antes de aprobarse en definitiva.

Con el objeto de construir las cloacas, la Municipalidad se constituirá—desde el momento en que firme el contrato—en deudora por \$ 600,000 ó intereses etc., sin haber recibido ni las cloacas y ni un centavo del dinero del empréstito; y en cambio, el contratista desde ese momento se convierte en acreedor de la Municipalidad por el valor del empréstito á la vez que por el de la construcción de las cloacas; y si bien, el contratista nunca cobraría más valor que el del empréstito, por ser esa la mente del contrato; si, esa clase de negociaciones tan complejas, que yo no sé como se llaman, se prestan mucho á serios litigios, en los que, probablemente la Nación llevaría la peor parte.

Por otro lado, el valor de la construcción de las cloacas es como si fuera al contado, desde luego que se pagan intereses sin haber recibido ni un centavo del empréstito y aun sin haberse dado principio á la construcción de las referidas cloacas; y como es natural que el contratista traiga de la República Americana los ingenieros, los mecánicos y los obreros, empleando los implementos más acabados y modernos, como los de cabar y transportar tierra, ningún obrero del país se ocupará, salvo que el contratista tenga benevolencia con los nuestros; pero si no, del dinero del empréstito sólo circulará en el país el que el personal americano gaste en hoteles y en sus personas, dejando con un palmo

de narices á nuestros obreros y á los amantes del talón de oro.

Ahora veamos lo que se podría hacer en lugar de ese contrato: Si la Municipalidad tiene ya todos los planos y los cálculos de la obra que proyecta, ¿por qué no procede desde luego á su construcción, poco á poco, haciendo y terminando la cloaca de una calle y después la de otra, y así sucesivamente hasta concluir las todas; y usando tubos de barro de los que aquí se construyen ó ladrillo que hoy casi no vale nada? De esa manera, no solamente se protegerían nuestras industrias, á los obreros del país, sino que se haría el trabajo por la mitad ó la tercera parte, sin recargar al pueblo con más impuestos. Pero se nos preguntaría ¿y con qué dinero? y yo respondería, con el dinero con q' van á pagar los intereses del empréstito, sin antes haber recibido capital alguno. En el primer caso: la Nación queda comprometida con sólo las promesas de hacer unas cloacas, y además, obligada á cargar con más impuestos al país; y en el segundo: la Municipalidad con sus propios fondos la construiría costando menos. Eso es lo que el sentido común, el espíritu de conservación y de independencia indican.

AUGUSTO GALLARDO.

## EL DOCTOR DON JOSE MARIA CUADRA

Sentida pena me causó la muerte del Doctor don José María Cuadra, acaecida en esta ciudad el 2 del presente mes.

Tuve oportunidad de tratarlo, de apreciar sus méritos personales y las bondades de su corazón.

Guardo para el inolvidable amigo que se fué, eterno reconocimiento, y á su familia envío las muestras más sinceras de mi condolencia.

Sn. José, 6 de octubre de 1904.

JOSÉ J. RETANA.

## OFICIAL

### INSTRUCCIÓN PÚBLICA

Nombra á la señorita Cesárea Gutiérrez para Directora de la escuela de niñas de Santa Cruz, y dispone que doña Jacinta de Pacheco la sustituya en propiedad en la dirección de la escuela de niñas de San Ramón.

### GOBERNACIÓN

#### Comisión Permanente

La Municipalidad del cantón de Turrialba de la provincia de Cartago, ha solicitado autorización para gravar su renta de destace en garantía de un compromiso que intenta contraer por la suma de ocho mil colones, pagaderos en siete años, con interés de nueve por ciento anual.

Se propone con ello dicha Corporación adquirir los terrenos pertenecientes al Licenciado don Manuel Vicente Jiménez, donde se halla establecida la cabecera de dicha circunscripción política, cuyos habitantes pagan hoy crecidos alquileres por el área que ocupan.

Este inmueble está afectado con hipoteca constituida por su propietario actual, á favor de Mr. Minor Cooper Keith, por igual suma, y se ha convenido en que la Municipalidad de Turrialba asuma la deuda, mediante el traspaso de la finca á su nombre.

La necesidad á que responde tal proyecto es apremiante para el pueblo

# Espacio de la carpintería y venta de materiales

## de Joaquín Chaves

de Turrialba, no sólo porque la adquisición del suelo que ha de ser el definitivo asiento de sus pobladores, librará á éstos de la pesada carga del canon que hoy soportan, sino porque de ese modo se podrán tomar medidas duraderas acerca de las condiciones de comodidad, ornato é higiénicas de naciente villa. Atendiendo á esas razones, esta Secretaría sometió el negocio á conocimiento del Congreso Constitucional con nota número 37 de 6 de agosto próximo pasado, pero aquel Alto Cuerpo no tuvo ocasión de resolverlo en sus recién clausuradas sesiones.

La Comisión Permanente, etc., *Decreto*: Art. 1º—Autorízase á la Municipalidad del cantón de Turrialba de la provincia de Cartago para afectar su renta de destace á favor de Mr. Minor Cooper Keith por la suma de ocho mil colones [¢ 8,000 00], pagaderos con el plazo de siete años y con intereses de nueve por ciento anual. Art. 2º—La expresada suma se dedicará á la compra de los terrenos del Licenciado don Manuel Vicente Jiménez, que sirven hoy de asiento á la población de la villa.

### Pretensiones japonesas

II

La condición número 4, refiérese á la retrocesión al Japón de la isla Shagoline, centro importantísimo de las grandes pesquerías del mar del Norte y de la que Rusia despojó inicualemente en otro tiempo á su actual enemigo. Pero esta restitución no produciría ningún beneficio eficaz; sería de carácter puramente platónico, si no viniese acompañada de otra concesión indispensable—la del número 5—y consiste en obtener de la Rusia, si no de buen grado, por fuerza, el abandono en favor del Japón de toda la Siberia Oriental ó sea hasta el lago Baikal. Según el documento que extractamos, teniendo la guerra actual por principal objetivo detener la marcha invasora de la Rusia hacia el Este é imposibilitarla para que en lo sucesivo no intente ningún avance más en el Extremo Oriente, se hace absolutamente preciso que las fronteras rusas no puedan extenderse más allá del Baikal. Este lago, que por sí solo tiene la importancia de una inmensa fortaleza, que tendría como puntos de apoyo las defensas levantadas en las orillas del Jenissei ó de la Lena, bastaría para paralizar todas las tentativas del enemigo y vendría á ser la más natural y lógica frontera entre rusos y japoneses. Sin contar que con la posesión de la Siberia Oriental, y así lo reconoce con deliciosa ingenuidad el jurista de Tokio, se adquiriría la posesión de las ricas minas de oro de aquella región. "Desde el momento que para nuestro sistema monetario hemos adoptado el patrón de oro, y puesto que en nuestro país no tenemos el suficiente, hay que buscarlo en otra parte; á dicho efecto, la conquista de la Siberia nos servirá admirablemente".

Como sexta y última condición, se fija en el proyecto una indemnización de guerra de cinco mil millones de rublos; cantidad insignificante, dice el bueno del profesor, y que bastará á demostrar la magnanimidad del Japón y su espíritu conciliador. Verdaderamente no se puede hacer gala de mayor desprendimiento. La pro-

piedad de los ferrocarriles chinos, la posesión de la Manchuria, de las pesquerías, de la Siberia Oriental y diez ó doce mil millones de francos.... "c'est pour rien", como dirían los franceses.

Enamorado de su proyecto, el doctor Tomiza lo juzga de una ejecución sencillísima, y no vacila en anatematizar á los "malos patriotas, á los japoneses indignos de tal nombre, vergüenza de su país", que no adopten sus conclusiones y no piensen como él piensa. Cuanto á dificultades para llevar á cabo tan magnífico plan, ninguna ni una sola. Para el doctor Kanji Tomiza la empresa es de las más factibles: pese á las distancias, que son enormes; pese al invierno, que es atroz en aquellas regiones, los ejércitos japoneses avanzarán siempre de victoria en victoria, y después de tomar á Kharbin y de expulsar á los rusos, que se dejarán batir con admirable facilidad, continuarán, sin detenerse, su marcha triunfal hasta el Baikal. Allí podrían, por fin, tomar descanso y dejar á la diplomacia el trabajo de ratificar por medio de tratados el resultado. Y por lo que se refiere á la intermediación de las naciones extranjeras, no habría nada que temer. El autor del documento abriga la convicción de que tanto Inglaterra como Estados Unidos apoyarían las pretensiones japonesas.

A todo esto quizá se objete que sólo se trata de las lucubraciones bélico diplomáticas de un particular, á quien los éxitos de Togo y de Kuroki se le han subido á la cabeza. Puede ser; pero también es muy posible que el doctor tokiense sea el porta voz de todo un gingoismo amarillo, dispuesto á abusar del triunfo. . . . si lo logra definitivamente.

Por el momento los japoneses no están todavía ni en el Baikal, ni en Kharbin, ni siquiera en Mukden.

### CRONICA

#### Juan Viñas

Se nos comunica que el suceso entre los señores Solórzano y Tinoco no ocurrió como se ha relatado en "El Día".

Deseamos por lo tanto que el público suspenda su juicio hasta tanto se esclarezcan los hechos.

Así lo pide asunto tan delicado, tratándose de un empleado de justicia como el señor Solórzano, cumplido siempre en el desempeño de sus funciones.

#### Persona veraz

nos ha manifestado que no es cierta la noticia ó rumores que han circulado con respecto á que en Piedras Negras del Puriscal han aparecido casos de viruela. Lo que sí es cierto, y que talvez lo han tomado por tal enfermedad ignaros propaladores de esa noticia, de suyo mentirosa es que desde hace mucho tiempo vienen apareciéndose casos en niños que, á causa de padecer de anemia, se contagian de granos, enfermedad tan común en los niños pequeños, y nada peligrosa, porque á cierta edad se desaparecen, ó aplicándoles remedios que son bastante conocidos aun de las familias más remotas.

La falsa noticia no ha dejado de alarmar al vecindario de Piedras Negras y á los adyacentes; y por esto seguramente fué enviado el Médico del Pueblo de Escasú, á practicar un reconocimiento; y sin ir muy lejos y sin devanarse los sesos en la sintomología patológica para diagnosticar, descu-

bró que la epidemia era granosa y que los niños no presentaban el menor síntoma de viruela, y si no que lo diga el mismito Dr. Pupo, quien en "La Gaceta Médica" no muy tardado externará su informe sobre el particular.

Así es que á esos falsos rumores hay que aplicarles la *indiferentis*.

#### Nombramiento

Parece que los vecinos del barrio de Mata Redonda, están dispuestos á elevar un memorial al Gobierno por el nombramiento del Agente de Policía Eliseo Alvarez.

Ahora más que nunca debiera el Gobierno atender á los vecinos, pues no están conformes con el dicho nombramiento.

#### Correo

Don Alfredo Esquivel indudablemente es el Administrador General de Correos que hasta la hora ha llevado á cabo los adelantos que en el ramo ha visto son de más necesidad y fáciles para la ejecución. Así es que, viendo los vecinos de Piedras Negras de el Puriscal, que él jamás se hace e desestendido á las peticiones que con miras de progreso le han hecho los pueblos, confían que prestará su contingente para que el correo de Puriscal les lleve, con no mucho costo, la correspondencia, que no deja de ser ya regular.

Nosotros, por nuestra parte hacemos votos por que les sea concedida esa justa petición.

#### A nuestros

lectores llamamos la atención á fin de que lean con bastante curiosidad la participación siguiente:

"Señor: Los Clubs de "Foot Ball" de San José han organizado una partida de juego entre costarricenses y extranjeros, que tendrá lugar el día 9 del corriente, en La Sabana, á las 9 a. m., y han puesto á mi disposición para alguna de nuestras instituciones de beneficencia pública, el producto de las entradas que ese día se realicen.

Agradecida á la benovolencia de los jugadores, he aceptado el encargo que se me ha dado, dedicando el producto á que alcancen dichas entradas á la conclusión de un pabellón del Hospital de San Juan de Dios.

La asistencia de V. á esta fiesta contribuirá á estimular este género de esparcimiento, que tan bien dice de las costumbres de nuestra juventud. Soy ce V. muy atta. y s. s.,

ADA DE FERNÁNDEZ.

San José, 4 de octubre de 1904.

Nota.—Las lunetas se hallan de venta en casa de doña Ernestina de Sothers, y las que no se acepten serán devueltas antes del dominho."

#### Repetimos

á nuestros corresponsales, que no publicaremos en lo sucesivo las correspondencias que vengán con alusiones personales, salvo que sean de interés general; tampoco las que vengán sin firma responsable y escritas en términos que no son del carácter de nuestras sociedades.

#### A los comerciantes

Un joven con muy buenas recomendaciones desea colocarse como dependiente. En esta oficina se informará.

#### Se alquilan

los altos de la casa en que están instaladas la imprenta y oficina de este diario. Entenderse con don Emilianio Fernández en la misma casa.

### Economía

Compre Ud. madera de cedro seca y en el más buen estado y á precios sin competencia, en el GRAN DEPÓSITO de Wathen, y Montealegre situado á 125 varas al Norte del templo de la Soledad, calle 25 Sur.

Hágale Ud. una visita y quedará complacido.

## Ganado Gordo de Santa Clara

LA UNITED FRUIT C<sup>o</sup> empezará de nuevo la venta de ganado gordo el 11 de los corrientes á las 12 p. m. en su local á 100 metros del Matadero Municipal

San José, 8 de julio de 1904.

### VIGORIZADOR de la VIDA AFRODISIACO del DR. BRANDE PARA HOMBRES, DEBILES Y NERVIOSOS

REMEDIO INFALIBLE para la curación de la Impotencia, Derrames Seminales y de toda clase de desarreglos producidos por EXCESOS SEXUALES durante la juventud ó la vejez. Este específico curará aun cuando hayan fallado todos los demás remedios, y es el único medicamento que cura todos los casos de

Debilidad del sistema nervioso, impotencia parcial ó total, postración nerviosa, consunción, espermatorrea ó derrames seminales.—Cura la debilidad en el organismo, como falta de virilidad, y enfermedades en los órganos genitales.

Este específico es para uso interno. Obra como calmante y devuelve prontamente al enfermo la salud del cuerpo y espíritu; comunica fuerza y vigor, revive las funciones orgánicas y entona especialmente el sistema nervioso, disminuyendo gradualmente y cesando por último la excitación general que suele acompañar en estos casos. En muchos de ellos los ríñones, que suelen estar afectados, vuelven á funcionar regularmente; los derrames, ya sean voluntarios ó prematuros, se contienen y se refuerzan las partes genitales. Sobre éstas y sobre sistema nervioso obra constitucionalmente este específico. Es un remedio infalible en todos los casos.

Esta medicina se hallará de venta en todas partes del mundo por los primeros comerciantes de drogas y boticarios. Dirijase las cartas de consulta á la dirección que sigue y solamente el médico consultado las verá y las guardará estrictamente privadas.

BRANDE Y CA. QUIMICOS.

241 E. 31 STREET,

NUEVA, YORK E. U. A

### En la antigua oficina

del Licenciado don Félix Arcadio Montero, despahan ahora, Aristides Montero y Guillermo Obando.

Se hacen cargo de asuntos civiles, defensas de todo género, estudio y factura de escrituras, como de todo otro negocio relacionado con la abogacía.

4ª Avenida Este, N.º 176.

GUILLERMO OBANDO.

ARISTIDES MONTERO.

San José, 5 de Setiembre de 1904.

### LINEA DE VAPORES

—DE LA—

### UNITED FRUIT Co.

Movimiento durante la semana que termina el día 9 de Octubre de 1904.

Vapor	Llegada á Limon	Salida	Destino
VENUS	Miércoles	Viernes	N. O
MOUNT VERNON	Jueves	Sábado	N. O.
TAUNTON	Viernes a.m.	Domingo	N. O.

### BUEN PAN

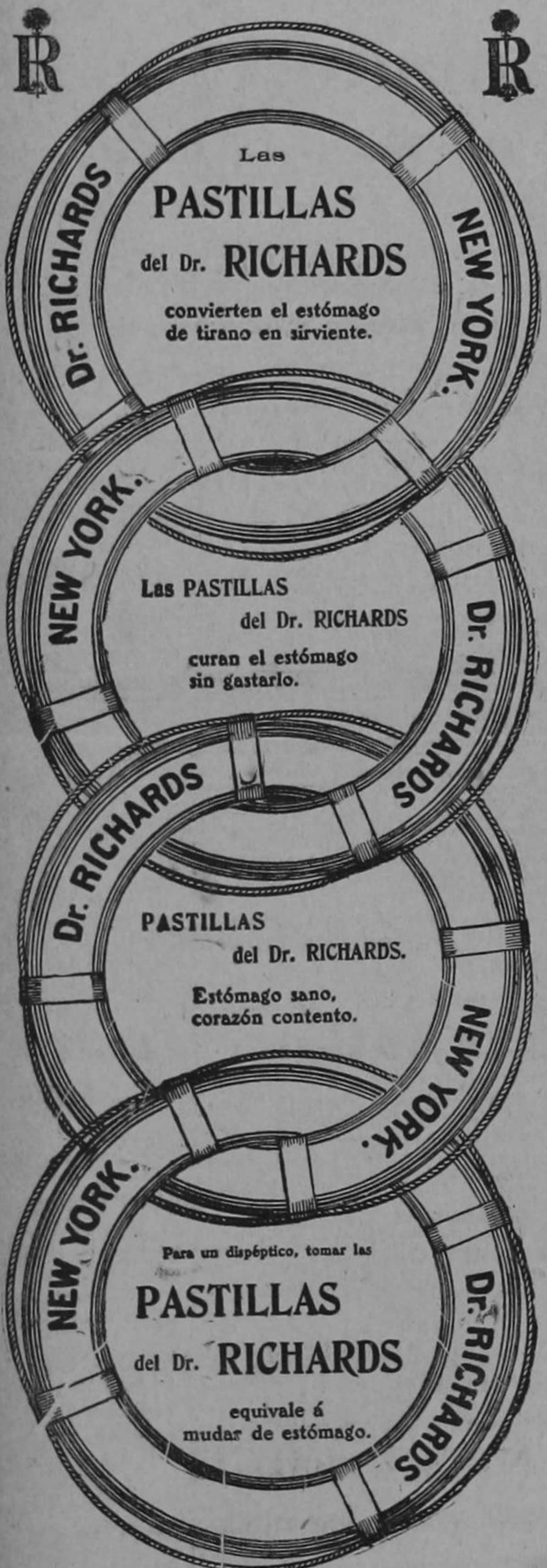
Se elabora en la Panadería LA JOSEFINA lo que le demostrará con el mismo artículo. Para que el público se convenga, que la propaganda que hacen algunos periódicos contra las panaderías es enteramente injusta, compre el pan de LA JOSEFINA y quedará satisfecho de su calidad y en barutura todo lo que es posible en esta época.

San José, 27 de Enero de 1904.

**RICARDO KRIEBEL**  
DENTISTA ALEMÁN

Despacha en la casa frente á la de don Federico Tinoco.

**Salvavidas  
para Dispépticos**



¡Sálvese el que quiera!!

DR. RICHARDS DYSPEPSIA TABLET ASSOCIATION, NEW YORK

Núm. 7.

**SONDULIN**

EL BETÓN DEL PORVENIR. — NEGRO Y AMARILLO. (Russet). La mayoría de los betunes empleados hasta hoy, estropean el cuero y lo hacen quebradizo. "El SONDULIN al contrario, convierte el cuero duro en suave, y lo hace durar mucho tiempo". SONDULIN es en calidad, superior al mejor y más caro de los betunes americanos pero con las siguientes ventajas sobre aquéllos: 1a. Que es más económico porque se vende á menos precio y porque una cajita dura más tiempo, debido á que ha de untarse "muy poca cantidad" para que deje el cuero brillante — 2a. Que SONDULIN no ensucia jamás la ropa, aunque ésta se moje á consecuencia de la lluvia. — 3a. Porque puede usarse con cepillo ó con trapo, dejando de ambas maneras un lustre de charol. EL SONDULIN debe usarse así: Se quita primero el betún antiguo del calzado, lavándolo ó raspándolo. En el primer caso se deja secar antes de aplicar el SONDULIN. Con sólo frotar algunas veces está el calzado reluciente.

EL SONDULIN no debe humedecerse al usarlo. Después de usarse debe tenerse el cuidado de cerrar bien la cajita, para impedir que la pasta se seque.

SONDULIN COMPANY LTD. — ESTADOS UNIDOS.

De venta en todas partes. — Depósito por mayor, Pagés & Cañas, San José.

**CERVEGERIA  
TRAUBE**

**CERVEZA NEGRA** LAGER BEER  
**MARCA ESTRELLA**  
BEST STOUT POTERR

**Dr. E. A. Friis**

—Cirujano Dentista Americano—  
**EXTRACCIONES COMPLETAMENTE SIN DOLOR**  
Despacha en la casa que fué de don Telésforo Alfaro

CALLE DEL TRANVIA

La oficina está abierta todos los días { de 7 á 11 a. m.  
" 12 á 5 p. "

Los domingos y días de fiesta hasta las 11.

A mis clientes favorecedores

tengo el gusto de avisarles que he trasladado mi TALLER DE ZAPATERIA á la casa de la sucesión de don Eduardo Pochet, Avenida 5ª O. esquina opuesta al Carmen y contiguo á "El Noticiero", en donde como siempre ofrezco CALZADO DE CUERO DE LO MAS FINO que viene al país, FORMAS DE ESTILOS MODERNOS, y lo que es mejor: PRECIOS TAN BAJOS como en ninguna zapatería del país.

Ramón Soto R.

**EL BOSQUE**

**Hotel y Restaurant**

De Dolores Ulloa

Calle 19 Norte, frente á la Imprenta Nacional

SERVICIO DIARIO Y A LA CARTA. En el almuerzo, comida y cenas habrá diariamente variedad de platos preparados por una persona de bastante práctica en el ramo. Las carnes, legumbres y demás productos que se emplean, son de lo mas fresco que se consigue diariamente. Las personas encargadas del servicios, son de estilo y especialmente para atender con bastante fineza tanto á los ricos como á los pobres. Las habitaciones son bastante decentes y de condiciones higiénicas.

Comodidad en los Precios

**LOS JAPONESES TRIUNFAN**

De esta fecha en adelante queda establecida la **NUEVA FUNERARIA** de Enrique Azofeifa G., en la Calle 25 Sur que conduce á los Desamparados, y contiguo á la Plaza de Ganado; donde encontrarán mis favorecedores un variado y completo surtido de **ATAUDES** y otros objetos como **TIJERETAS, COLCHONES, ETC., ETC.**

Precios más bajos que en cualquier otra parte, cuando menos un diez por ciento de rebaja.

Servicio á toda hora:

San José, 8 de Agosto de 1904.

TIPOGRAFIA DE "EL DERECHO"

**La Librería y Papelería de Antonio Padrón**  
**WILSON HERRERA SALDADO A**  
**LA CALLE CENTRAL SUR, CASA DE D. A. AGUILAR**